



ENERG

енергия · ενεργεια



Meteor A/S

Jupiter 470 XL GG og
550 XL GG



8,3
kW

ENERGIA · ЕНЕРГИЯ · ΕΝΕΡΓΕΙΑ · ENERGIJA · ENERGY · ENERGIE · ENERGI

2015/1186

CE 16



Meteor A/S
Drejervej 1
7451 Sunds, DK
2015

EN 13229:2001/A1:2003/A2:2004

Jupiter 470/550 XL gennemgående Pejseindsats

Nominel ydelse:	8,3 kW
CO-værdi ved 13 % O₂:	0,09 %
Virkningsgrad:	75 %
Røggastemperatur:	306 °C
Støvemission målt efter DIN+:	27 mg/Nm³
OGC:	74 mg/Nm³
Nox:	104 mg/Nm³
Sikkerhedsafstand til brændbart:	
Ovnens sider	350 mm
Til brændbar bygningsdel i plan med front	150 mm
Møbleringsafstand	1200 mm
Brændsel:	Træ

Må kun installeres i forbindelse med ubrændbart materiale

Brug kun anbefalede brændsler

Anordning er beregnet til intermitterende forbrænding

Følg brugs og montageanvisningen

Kan bruges i en røggassamleledning, hvis samme person ejer alle de ildsteder der er tilsluttet røggassamlingen.

**Produktdatenblatt - Datablad - Product fiche - Fiche produit - Scheda prodotto
- Produktblad - Tuoteseloste - Productkaart - Informační list výrobku -
Karta produktu - Podatkovna kartica - Δελτίο προϊόντος -**



Regulation (EU) 2015/1186 Annex IV

DE - DK - EN - FR- IT - SV - FI - NL - CZ - PL - SL - GR	
<p>a) DE: Name oder Warenzeichen des Lieferanten DK: leverandørens navn eller varemærke - EN: supplier's name or trademark FR: le nom du fournisseur ou la marque commerciale IT: nome o marchio del fornitore SV: Leverantörens namn eller varumärke. FI: tavarantoimittajan nimi tai tavaramerkki NL: de naam van de leverancier of het handelsmerk CZ: název nebo ochranná známka dodavatele PL: nazwa dostawcy lub znak towarowy SL: ime dobavitelja ali blagovna znamka GR: το όνομα/η επωνυμία ή το εμπορικό σήμα του προμηθευτή.</p>	<p>Meteor A/S Drejervej 1 7451 Sunds Danmark</p>
<p>b) DE: Modellkennung des Lieferanten DK: leverandørens modelidentifikation EN: supplier's model identifier FR: la référence du modèle donnée par le fournisseur IT: identificativo del modello del fornitore SV: Leverantörens modellbeteckning. FI: tavarantoimittajan mallitunniste NL: de typeaanduiding van het model van de leverancier CZ: identifikační značka modelu používaná dodavatelem PL: identyfikator modelu dostawcy SL: dobaviteljeva identifikacijska oznaka modela GR: το αναγνωριστικό μοντέλου από τον προμηθευτή.</p>	<p>Jupiter 470 XL GG og 550 XL GG</p>
<p>c) DE: Energieeffizienzklasse des Modells, ermittelt gemäß Anhang II Nummer 1 DK: modellens energieeffektivitetsklasse, jf. bilag II, punkt 1 EN: the energy efficiency class of the model, determined in accordance with point 1 of Annex II FR: la classe d'efficacité énergétique du modèle, déterminée conformément à l'annexe II, point 1 IT: la classe di efficienza energetica del modello definita secondo l'allegato II, punto 1 SV: Modellens energieeffektivitetsklass, fastställt i enlighet med punkt 1 i bilaga II. FI: liitteessä II olevan 1 kohdan mukaisesti määritetty mallin energiatehokkuusluokka NL: de energie-efficiëntieklasse van het model, bepaald overeenkomstig punt 1 van bijlage II CZ: třída energetické účinnosti modelu stanovená v souladu s přílohou II bodem 1 PL: klasa efektywności energetycznej modelu ustalona zgodnie z pkt 1 załącznika II SL: razred energijske učinkovitosti modela v skladu s točko 1 Priloge II GR: η τάξη ενεργειακής απόδοσης του μοντέλου, προσδιορισμένη σύμφωνα με το σημείο 1 του παραρτήματος II.</p>	<p>A</p>
<p>d) DE: direkte Wärmeleistung in kW, auf die erste Dezimalstelle auf- bzw. abgerundet DK: den direkte varmeydelse i kW, afrundet til nærmeste én decimal EN: the direct heat output in kW, rounded to the nearest one decimal place FR: la puissance thermique directe en kW, arrondie à la décimale la plus proche IT: la potenza termica diretta in kW, arrotondata al primo decimale più vicino SV: Den direkta värmeeffekten i kW, avrundad till en decimal. FI: suora lämpöteho kilowatteina pyöristettynä yhteen desimaaliin NL: de directe warmteafgifte in kW, afgerond op de dichtste decimaal CZ: přímý tepelný výkon v kW, zaokrouhlený na jedno desetinné místo PL: bezpośrednia moc cieplna produktu w kW, w zaokrągleniu do jednego miejsca po przecinku SL: neposredna izhodna toplotna moč v kW, zaokrožena na najbližjo prvo decimalko GR: η άμεση θερμική ισχύς σε kW, στρογγυλοποιημένη στο πλησιέστερο πρώτο δεκαδικό ψηφίο.</p>	<p>8,3 kW</p>
<p>e) DE: indirekte Wärmeleistung in kW, auf die erste Dezimalstelle auf- bzw. abgerundet DK: den indirekte varmeydelse i kW, afrundet til nærmeste én decimal EN: the indirect heat output in kW, rounded to the nearest one decimal place FR: la puissance thermique indirecte en kW, arrondie à la décimale la plus proche IT: potenza termica indiretta in kW, arrotondata al primo decimale più vicino SV: Den indirekta värmeeffekten i kW, avrundad till en decimal. FI: epäsuora lämpöteho kilowatteina pyöristettynä yhteen desimaaliin NL: de indirecte warmteafgifte in kW, afgerond op de dichtste decimaal CZ: nepřímý tepelný výkon v kW, zaokrouhlený na jedno desetinné místo PL: pośrednia moc cieplna produktu w kW, w zaokrągleniu do jednego miejsca po przecinku SL: posredna izhodna toplotna moč v kW, zaokrožena na najbližjo prvo decimalko GR: η έμμεση θερμική ισχύς, στρογγυλοποιημένη στο πλησιέστερο πρώτο δεκαδικό ψηφίο.</p>	<p>-, - kW</p>
<p>f) DE: Energieeffizienzindex, gemäß Anhang VIII berechnet und auf die nächstliegende ganze Zahl gerundet DK: energieeffektivitetsindekset, afrundet til nærmeste heltal og beregnet som beskrevet bilag VIII EN: the energy efficiency index, rounded to the nearest integer and calculated in accordance with Annex VIII FR: l'indice d'efficacité énergétique, arrondi à l'entier le plus proche et calculé conformément à l'annexe VIII IT: indice di efficienza energetica, arrotondato all'intero più vicino e calcolato conformemente all'allegato VIII SV: Energieeffektivitetsindex, avrundad till närmaste heltal och beräknat i enlighet med bilaga VIII. FI: energiatehokkuusindeksi pyöristettynä lähimpään kokonaislukuun ja laskettuna liitteen VIII mukaisesti NL: de energie-efficiëntie-index, afgerond op het dichtstbijzijnde gehele getal berekend overeenkomstig bijlage VIII CZ: index energetické účinnosti, zaokrouhlený na nejbližší celé číslo a vypočtený podle přílohy VIII PL: współczynnik efektywności energetycznej w zaokrągleniu do najbliższej liczby całkowitej, obliczony zgodnie z załącznikiem VIII SL: indeks energijske učinkovitosti, zaokrožen na najbližje celo število in izračunan v skladu s Prilogo VIII GR: ο δείκτης ενεργειακής απόδοσης, στρογγυλοποιημένος στον πλησιέστερο ακέραιο και υπολογισμένος σύμφωνα με το παράρτημα VIII.</p>	<p>EEI 98</p>
<p>g) DE: Brennstoff-Energieeffizienz bei Nennwärmeleistung, gemäß Anhang VIII berechnet und auf die erste Dezimalstelle gerundet DK: virkningsgrad ved nominal varmeydelse og ved varmeydelse, hvis relevant, beregnet i overensstemmelse med bilag VIII og afrundet til nærmeste én decimal EN: the useful energy efficiency at nominal heat output, and at minimum load if applicable, rounded to the nearest one decimal place and calculated in accordance with Annex VIII FR: le rendement utile à la puissance thermique nominale et, le cas échéant, à la charge minimale, arrondi à la décimale la plus proche et calculé conformément à l'annexe VIII IT: l'efficienza utile alla potenza termica nominale e al carico minimo, se applicabile, arrotondata al decimale più vicino e calcolata conformemente all'allegato VIII SV: Nyttöverkningsgraden vid nominell avgiven värmeeffekt, och vid minsta belastning om tillämpligt, avrundad till en decimal och beräknad i enlighet med bilaga VIII. FI: hyötysuhde nimellislämpöteholla ja tarvittaessa vähimmäislämpöteholla pyöristettynä yhteen desimaaliin ja laskettuna VIII mukaisesti NL: het nuttig rendement bij nominale en, in voorkomend geval, bij minimale warmteafgifte, afgerond op de dichtste decimaal overeenkomstig bijlage VIII CZ: užitečná energetická účinnost při jmenovitém tepelném výkonu a případně při minimální zátěži, zaokrouhlená desetinné místo a vypočtená podle přílohy VIII PL: sprawność użytkowa przy nominalnej mocy cieplnej oraz, w stosownym przypadku, przy obciążeniu, zaokrąglona do jednego miejsca po przecinku i obliczona zgodnie z załącznikiem VIII SL: izkoristek energije pri na- zivni izhodni in, če je primerno, najmanjši obremenitvi, zaokrožen na najbližjo prvo decimalko in izračunan v skladu s Prilogo VIII GR: η ωφέλιμη ενεργειακή στην ονομαστική θερμική ισχύ, στο ελάχιστο φορτίο κατά περίπτωση, στρογγυλοποιημένη στο πλησιέστερο πρώτο δεκαδικό ψηφίο και υπολ σύμφωνα με το παράρτημα VIII.</p>	<p>75 %</p>
<p>h) DE: alle Zusammenbau, bei der Installation/Wartung des Einzelraumheizgerätes zu treffenden besonderen Vorkehrungen DK: eventuelle specifikke forholdsregler der skal træffes ved produktet lokal rumopvarmning samles, installeret eller vedligeholdes EN: any specific precautions that shall be taken when the local space heater is assembled, or maintained FR: les éventuelles précautions particulières qui doivent être prises lors du montage, de l'installation ou de la maintenance IT: eventuali precauzioni da adottare al momento del montaggio, dell'installazione o della manutenzione per il riscaldamento d'ambiente locale SV: Eventuella särskilda försiktighetsåtgärder som ska vidtas vid montering, installation eller FI: erityiset varotoimenpiteet, jotka on otettava huomioon paikkalistan tilälämmitintä kootaessa, asennettaessa tai huollettaessa NL: voorzorgsmaatregelen voor de assemblage, de installatie of het onderhoud van het toestel voor lokale ruimteverwarming CZ: opatření, být učiněna při montáži, instalaci nebo údržbě lokálního topidla PL: wszelkie szczególne środki ostrożności, jakie podczas instalacji lub konserwacji miejscowego ogrzewacza pomieszczeń SL: vsi posebni varnostni ukrepi, ki se montirajo ali lokalnega grelnika prostorov GR: τυχόν ειδικές προφυλάξεις που πρέπει να λαμβάνονται κατά τη συναρμολόγηση, την εγκατάσταση ή την συντήρηση πικνού θερμαντήρα χώρου.</p>	<p>DE: Bedienungsanleitung beachten DK: observere drift EN: Observe operating instructions FR: observer exploitation IT: osservare operativo SV: observera drift FI: tarkkailla toiminta NL: observeren operating CZ: dodržovat provozní PL: obserwować operacyjnie SL: opazujec delovati GR: παρατηρούμε λειτουργίας</p>